

広報

都城

みやこのじょう

特集
MJ探険隊!
平成17年度 財政状況

No.7
平成18年7月号

7



美しいフローリングが広がる1階ロビー



背もたれ後ろの突起個所が座席空調システム



木柵と舞台の間の客席がオーケストラピットに早変わり



客席から大ホール舞台を望む

あらゆるジャンルの 芸術文化に対応

ホールゾーン

大・中2つのホールと、楽
屋、工房、楽器庫などがある
ホールゾーン。このゾーンに

都城市総合文化ホールは、
大きく3つのゾーン（ホール
ゾーン、交流ゾーン、創作練
習ゾーン）に分かれています。
今回は、各ゾーンごとに隊
員の感想を織り交ぜながら、
MJの設備を紹介します。
まずは、MJの核となる施
設、ホールゾーンに出发!

入って最初に驚くのが、ロ
ビーなどあらゆるスペースの
床がフローリング（板張り）
であること。踏んだときの感
触に配慮し、施設の個性とし
て取り入れられているこの床
について、隊員たちからは
「温かみがある」「明るくて、
おしゃやかな感じ」という意見
と、「汚れや傷が付きそう」
「音は大丈夫?」という意見が
出ました。

充実した設備にびっくり

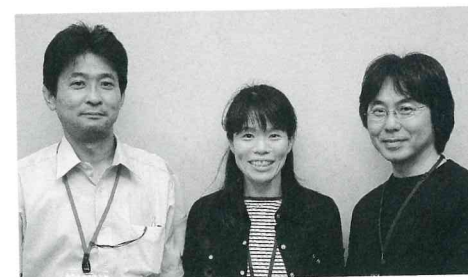
大ホール「きりしま」

ロビーを経て、まずは音楽
を主目的とする大ホール「き
りしま」の舞台に立った隊員
たちは、市民会館よりも高さ
で3倍、奥行で5倍も広い舞
台にびっくり。また、今回は
特別に音響効果を高めるため
に設置される音響反射板の組
み上げを披露してもらい、国
内ではMJだけという巨大な
特製天板が自動で組み上がっ
て行く様子に、隊員たちから
は「すごい」という驚きの声
が上がっていました。



みやこんじょの文化ホール 特集 MJ 探検隊!

3月に完成した都城市総合
文化ホール（愛称「MJ」）。
7月23日のプレオープンを
前に市民の皆さんの目線でご
の施設を紹介してもらおうと、
MJ探検隊を企画しました。
今回、MJ探検隊に参加した
のは、音楽や演劇に関心があ
る市民7人。
隊員たちは、開館後に市民
が利用する大・中ホールの客
席や創作練習棟だけでなく、
出演者や関係者以外は立ち入
ることのできない楽屋や楽器
庫などのバックステージ（舞
台裏）にも潜入し、施設の
隅々まで見て回りました。
果たして、探検隊員「たち
の目に、われらがまちの文化
ホール「MJ」はどのようなに
映ったのでしょうか。



案内してくれた都城市文化振興財団の竹下さん、小田
さん、亀元さん（左から）



多彩な用途に対応できる中ホール

て出演者の気分を体感。中ホールの舞台は幅約13mと少し小さめですが、奥行きや高さは十分で、とくに舞台袖のスペースが広いことから、演劇経験のある隊員たちからは「大道具や舞台セットの転換も楽にできそう」という意見が出されました。また、珍しい設備として舞台の袖に舞台演出などに利用できる水場（水道）が設けられているのも特徴です。



①



②



④



③



⑤



⑥

- ① 3面鏡張りでの明るい大ホール大楽屋 ② 小楽屋の姿見の前で「はい、ポーズ」
③ 大型エレベーターに乗って地下2階へ ④ 舞台上使う大道具もフォークリフトで楽に運搬
⑤ 楽器庫にはグランドピアノが3台。特別にスタインウェイピアノを試し弾き
⑥ 配電室はMJの心臓部。電力の一部は風力、太陽光で発電



「子どもが途中で飽きそうで…」という人には、親子室だけでなく、託児室の利用をお勧めしています



数はもちろん、明るく清潔なトイレが整っているMJ。これも公演を楽しんでもらうための心遣いです

STAFF ONLY (関係者以外立入り禁止)

今回は、出演者や関係者しか立ち入ることのできない区域も探検できました。まず、楽屋は各ホールにそれぞれ6室ずつあり、50〜60人で使用できる大楽屋（写真①）から1〜4人用の小楽屋（写真②）までさまざまな写真②まで大小さまざま。バス・トイレ付きで、衣装やメ

イクを確認できる照明が付いた姿見もある小楽屋に、隊員からは「ホテル並みに豪華！」という声も。一流アーティストを迎えても恥ずかしくない設備が整っています。また、大ホールの大楽屋は舞台と同じ間口幅で、舞台と同じ感覚でリハーサルすることも可能。洋室だけでなく和室の楽屋もあり、いろいろな状況に合わせて利用できるようになっていきます。

続いて、約5tの荷物まで運べる大型エレベーター（写真③）で地下2階へ。この階には、演劇で使用するセットづくりなどができる工房、温度・湿度が一定に管理されている楽器庫や倉庫（写真④⑤）などがあります。隊員たちは「工房には素晴らしい工具がそろっている。重い大道具などフォークリフトごとエレベーターで運べるのもすごい」とびびくりしていました。

◎注目ポイント

MJのホールゾーンには、女性用70個、男性用50個のトイレがあり、その数は一般的な文化施設よりかなり多め。多目的トイレも4個あり、誰でも利用しやすいように配慮されています。また、託児室も常設されているので、子ども連れでの鑑賞も安心。



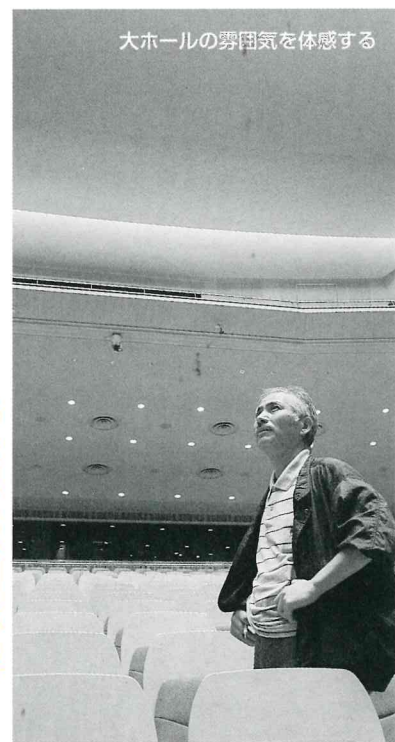
バルコニー席からの眺望を確認する隊員

なかなか見ることのない舞台周辺の様子に満足した隊員たちは、次に客席へ。1、4、6、1席ある大ホールの座席は、足元も広く、ゆったりとしたつくりです。1階客席の一部にはホール全体の空調効率を高め、快適に鑑賞できるようにと、座席の背板から冷・暖気が出てくる座席空調システムを完備。また、客席前列には座席と入れ替わりで地下からせり上がってくるオーケストラピットが備わっており、本格的なオペラにも対応できます。座り心地や座席間のゆとりを確認していた探検隊員からは「隣席との感覚がゆつたりしている」「長く座っていても疲れないのでは」という声が聞かれました。

思い思いの席に隊員たちが腰を下ろすと、名曲「タンゴの歴史」(アストル・ピアソラ)がスタート。CDからの音源とはいえ、ホール全体に響き渡るギターとバイオリンの音が音響効果の高さを実感させてくれました。音響体験後、隊員たちは2階席とバルコニー席へ移動。ともにこれまで市内の施設にはなかった設備であるため、実際に腰を下ろして舞台を眺め、鑑賞しやすさをチェック。「2階席は少し高すぎて舞台を見下ろす感じがする」「バルコニー席では角度的に少し見にくい所があるかも」「子どもは動き回るので、2階席では十分注意しないと」という感想も出されましたが、全体的には「生の演奏を聞くのが楽しみ」という意見が多く、好印象のようでした。



神柱公園の緑を切り取るようなデザインの窓



大ホールの雰囲気を感じる

落ち着いた雰囲気の中で 中ホール「あざざり」

次に、2つのホールを結ぶ共通ロビーから中ホール「あざざり」へ。ホワイエ（待合）には落ち着いた色合いの内装とグリーンのにじゅうたんが使われており、演劇の上演など

を主な目的としている中ホールに合った雰囲気づくりがなされています。また、開放感のある窓からは市街の様子を眺めることができ、特に神柱公園の緑の上に顔を出した神柱宮の大鳥居が見える3階ホワイエはお勧めポイント。中ホールの客席に向かう前に、隊員たちは親子室を見学。中ホールの親子室の収容人数は6〜7人。子どものいる隊員が「子どもがむずかってもゆつくり鑑賞できそう」と言うように、子ども連れでも気兼ねなく芸術鑑賞できる設備として歓迎されそうです。なお、親子室は大ホール（収容



車いす用ブースから舞台を見る隊員たち



親子室からの眺めをチェック

約10人)にも設けられており、ともに予約なしで利用できます。

客席に入ると、木質調の内装と落ち着いた色合いの座席が迎えてくれる中ホール。演劇をはじめコンサートや講演会など多彩な用途に利用でき、座席数は1・2階合わせて682席です。花道など古典芸能にも対応できる設備が整っている中ホールは、客席と舞台の間も近く、出演者と観客の間に一体感が生まれ、臨場感あふれる舞台が楽しめます。舞台上に立った隊員たちは、実際にスポットライトを浴び

全体的に広く、明るい施設と感じた。ただ、広すぎて迷子になりそうです。



江口正人隊員
(今町)

中ホールは、どこにいても均一に音が聞こえるので、臨場感あふれる舞台が上演できると感じました。大ホールはオーケストラピットがすごく機能的。オペラの上演が楽しみです。



新村美子隊員
(平塚町)

都城駅前の施設として、周辺への効果を期待している。全体的にみると音楽的なものを利用する機会が多い施設かなと感じた。レストランはリーズナブルな料金設定を。



長沼秀治隊員
(菓子野町)

探検を終えて — Impression & Opinion



松本久美恵隊員、
崇隊員、
梓隊員 (姫城町)

ロビーに入ってから目的の会場に行くまで少し分りにくいので、案内表示を付けるか、案内の人が立つてもらえると安心ですね。



立石岑次隊員
(鷹尾一丁目)

非常に素晴らしい施設ですね。ただ、階段が多くて高齢者には少しきついかも。利用者側としては、各々の設備や施設の使用料金も気になりますね。

隊員の皆さんには、さまざまな貴重なご意見、ご感想をお寄せいただきました。ありがとうございました。

ホール写真撮影・大神設計機 (伊東浩)

オープニングラインナップ

「こけら落とし公演」

東京ポップスオーケストラコンサート

日時 10月23日(月) 19時

内容 服部克久館長率いる日本屈指のポップスオーケストラが奏でるクラシックや映画音楽のコンサート

「開館記念事業パート1」
ミュージックワンダーランドin MJ

日時 10月24日(火) 19時

出演 服部克久、平原綾香、サーカス、佐藤竹善



平原綾香



サーカス

「開館記念事業パート2」
日本の歌フェスティバル・2006

日時 10月25日(水) 19時

出演 服部克久、五木ひろし、竹川美子ほか

「チケット発売日」

友の会 7月15日(土)〜22日(土) 一般 7月23日(日)〜

※先行予約や割引などの特典があるMJ友の会は7月3日より募集開始。詳しくは、お問い合わせください。

問い合わせ (財)都城市文化振興財団 ☎ 23-7140

触れ合いとリラクソスの
スペースと交流ゾーン

ホールゾーンと創作練習ゾーンの間に位置し、弓矢のオブジェが並ぶアートモール(写真①②)その形も弓をかたどったもの。「パフォーマンズができそう」と隊員たちが言うように、イベントやフリーマーケットなどに利用予定。展示スペースであるマルチ



①アートモール入口とオーロラビジョン ②アートモールの2階には弓矢のオブジェが並ぶ
③小さな点で写真を表現したハンドショットの表面を触れてみる
④1960年代以降の都城の歴史を辿ることができるハンドショット
⑤神社公園からMJを望む ⑥さまざまなイベントにも利用できるふれあい広場

ギャラリや情報スペース(芸術図書の閲覧やCD・DVDの鑑賞スペース)が設置されるホールゾーンの1階ロビー、2階共通ロビーにあるビュッフェは、ホールや創作練習棟の利用者以外でも自由に利用できるスペースです。なお、エスカレーター横にあるハンドショット(写真③④)は、御影石に都城の歴史を回想する写真を彫り込んだもの

で、一見の価値あり。アートモールの南口に位置するふれあい広場(写真⑤⑥)も、神社公園の緑をバックにミニコンサートやさまざまなイベントが楽しめるような空間。また、ホールゾーンのレストランはこの広場に面している。緑やイベントを楽しみながらリラクソクスペースとして利用することも可能です。隊員たちからは「気軽に利用

できる価格のメニューをそろえてほしい」「神社公園と文化ホールの一体化が進む空間に」といった意見が上がりました。オープンカフェも設けられる予定なので、神社公園で遊んだ後にカフェで一息入る、そのような光景が見られるスポットになりそうです。

創作活動の拠点施設

創作練習ゾーン

音楽や演劇、ダンスなどに利用できる練習室。「防音設備完備で夜間も利用できる」ので、社会人にもお薦め」という隊員たち。仕事帰りに立ち寄って楽器やダンス練習、ということも可能です。

美術・工芸作品作り、舞台道具の製作の場として利用できる創作室、茶道や華道などの練習に適した和室などは、集会や会議室としても使用できます。

テレビとラジオスタジオでは、自主制作番組づくりや地元放送局(BTVケーブルテレビやシティエフエムなど)による番組制作などが予定されています。



①広々とした練習室 ②防音設備が整っているため大音量での楽器演奏も可能 ③茶道用の炉も切られている和室

いよいよ7月23日(日)プレオープン

プレオープンイベントとして創作練習棟を中心にさまざまなイベントを開催します。

●時間 10時〜16時

●内容 創作練習棟デモンストラーション利用と一般見学、アートモールでのストリートミュージシャン生演奏、ふれあい広場での食ブース(屋台)と野だてサービスほか

(財)都城市文化振興財団 契約職員募集

●採用人員 若干名

●職務内容 総合文化ホールの施設利用受付や自主事業関連の業務

●受験資格 昭和52年4月2日以降に生まれた人で高校卒業以上の学歴を有する人

●採用期日 9月1日(金)

●受付期間 7月10日(月)〜7月24日(月)

●試験日時 7月30日(日) 9時

●試験会場 総合文化ホール

●試験方法 小論文および口述試験

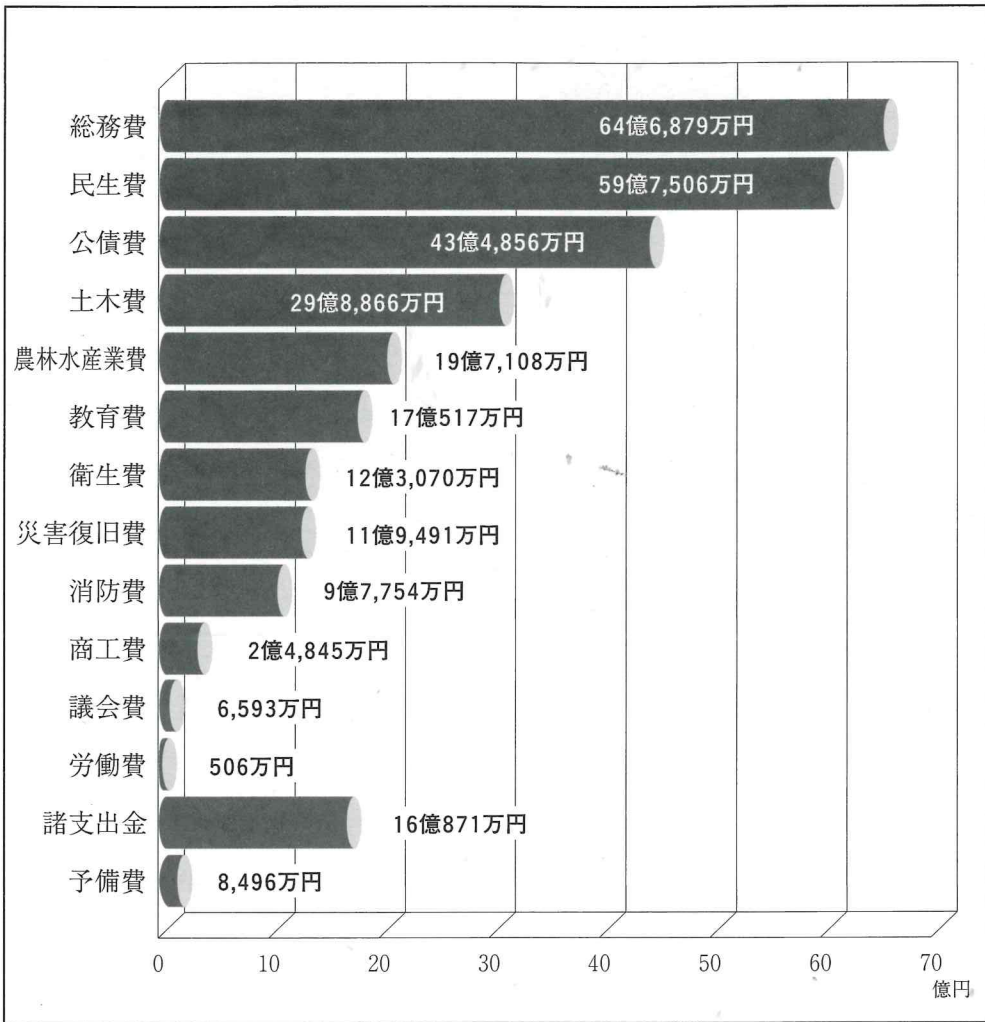
●申し込み・問い合わせ 財団法人都市文化振興財団 ☎ 23-7140

平成17年度

財政状況

平成18年6月1日に公表した平成18年1月1日から3月31日までの財政状況のうち、平成17年度の現計予算をお知らせします。

一般会計 288億7,358万円 歳出



特別会計 207億1,008万円

食肉センター	1億9,335万円	土地区画整理事業	5,265万円	下水道事業	26億9,388万円
国民健康保険	67億5,002万円	公設地方卸売市場事業	5,862万円	老人保健	62億4,257万円
農業集落下水道事業	3億3,595万円	整備墓地	1億6,727万円	都市開発資金	6,098万円
介護保険	38億901万円	御池簡易水道事業	1,296万円	簡易水道事業	1億2,341万円
電気事業	3,275万円	山之口総合交流活性化センター	8,144万円	高城健康増進センター等管理事業	9,522万円

今回の公表の内容は

市の予算には性質ごとに「一般会計」「特別会計」「企業会計」の3つの会計があります。これらの会計では、4月1日から翌年3月31日までを一区切りとして、収入・支出の処理をしています。

今回お知らせするのは、新・都城市の平成18年3月31日現在でまとめた会計ごとの収入と支出です。

3つの会計とは

一般会計：市が行う仕事を中心となる部分の会計です。道路を造ったり、ごみを収集したり、お年寄りの福祉サービスをしたりといういろいろなことに使われていて、税金などが主な収入となっています。

特別会計：特定の収入（保険料や使用料など）で、その仕事の支出をまかなう会計です。介護保険事業や国民健康保険事業などがこれに当たります。

企業会計：その仕事自体に収益（使用料）があり、その収益で支出をまかなう独立採算制の会計です。水道事業がこれに当たります。

歳入

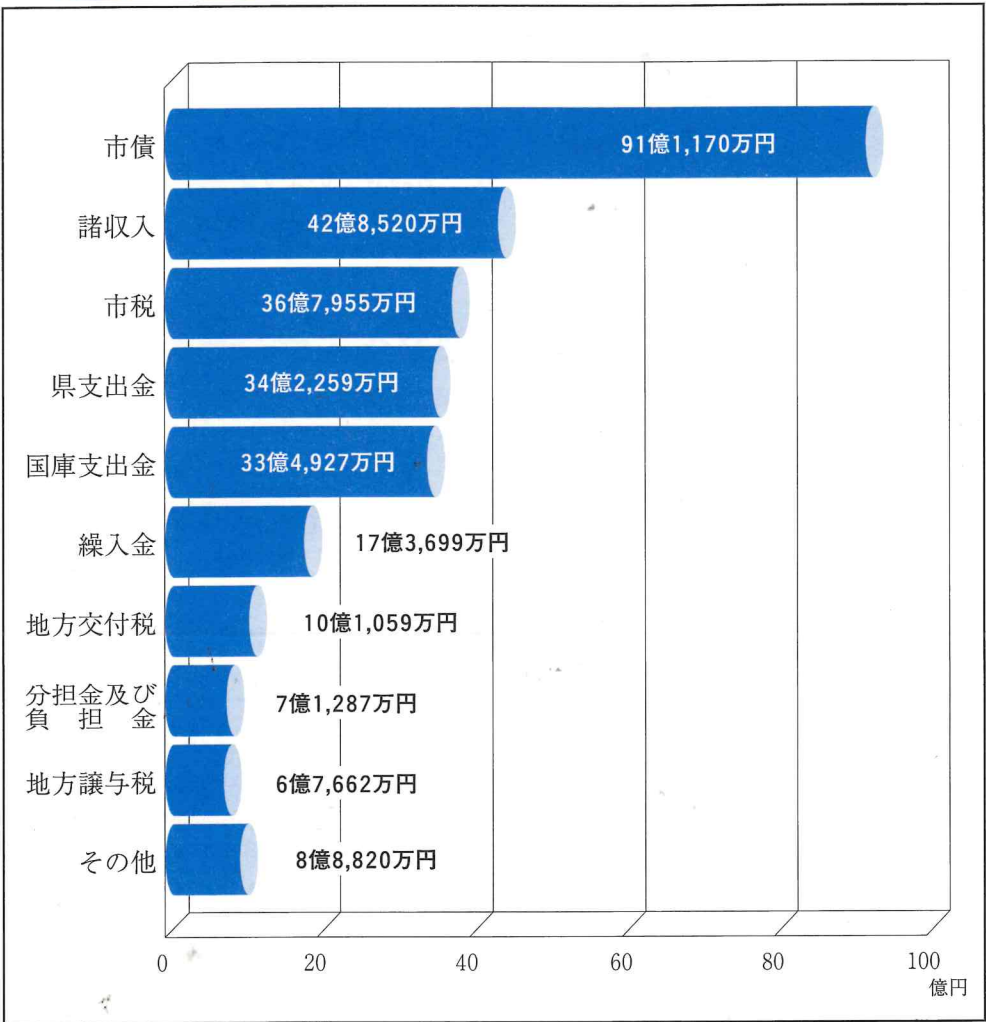
財政用語の基礎知識

一般会計・歳入

市税Ⅱ個人・法人市民税、固定資産税、軽自動車税など
市債Ⅱ建設事業や災害復旧事業などの財源となる借入金
国庫支出金Ⅱ特定目的事業の財源となる国の補助金

一般会計・歳出

民生費Ⅱ高齢者、障害者、児童などの福祉全般の事業経費
土木費Ⅱ道路、公園整備、住宅管理などの経費
総務費Ⅱ選挙や戸籍、徴税、市庁舎管理などの経費
公債費Ⅱ市債を返済するため
の経費
教育費Ⅱ教育や文化財保護、スポーツ振興などの経費
衛生費Ⅱ清掃や保健衛生などの経費



平成17年度末市債残高 1,223億1,821万円

一般会計	874億4,648万円	食肉センター	16億220万円
下水道事業	243億9,022万円	公設地方卸売市場事業	1億8,896万円
農業集落下水道事業	60億9,609万円	整備墓地	1億9,177万円
都市開発資金	3億8,833万円	簡易水道事業	7億3,003万円
山之口総合交流活性化センター	5億2,017万円	高城健康増進センター等管理事業	7億6,396万円

一時借入金の状況

一時借入金額	期間	利率(%)	借入利息(円)
15億円	平成17年12月30日～平成18年1月4日	1.375	339,041
1億100万円	平成17年12月30日～平成18年1月4日	1.375	22,828

水道事業の状況

給水戸数	6万669戸
給水人口	15万6,574人
普及率	92.52%
配水量	483万9,484㎡

経理

収益的	収入	6億3,481万9千円
	支出	6億7,153万2千円
資本的	純損失	3,671万3千円
	収入	6億6,986万円
	支出	6億6,986万円

◎問い合わせ

一般会計・特別会計について：財政課

水道事業について：水道局業務課
☎23-2113
☎23-4270

<http://www.city.miyakonojo.miyazaki.jp/> にアクセスしてみませんか

公園は皆さんに安らぎを与える憩いの空間です。しかし公園内を見ると、空き缶やごみの投げ捨て、落書き、自転車の放置など、マナーが守られておらず、公園の維持管理を行う上で、大きな障害となつています。公園を利用するときはルールを守りましょう。

公園の施設には、トイレ、遊具、砂場、フエンス、公園灯、水飲み場などがありますこれらの施設が、心無い人たちによって壊されたり、盗難に遭ったりして、修理、修繕に多額の費用が掛かっています。公園の施設は皆さん一人ひとりのものと考えて、大切に利用しましょう。



▶落書きされた公園のトイレ

公園に犬のふんを放置する人が絶えません。公園内に犬のふんを放置すると、美観を損ない、悪臭や病気の原因になります。排せつしたばかりのふんは、植物にも有害です。また、ふんをした場所に土を被せる行為は、誰かが踏んでしまうことがあります。必ず持ち帰るようになります。必ず持ち帰るようにしてください。

公園内で犬を放すことは禁止されています。そのとき公園内に誰もいなくても、子どもが突然入ってくるかもしれない。思いがけない事故も考えられます。また、犬が嫌いな人もいます。そのような人の立場も考慮しましょう。

市では、人と犬が共に楽しく過ごせる公園の環境づくりに努力しています。ご理解とご協力をお願いします。

●問い合わせ

維持管理課 ☎23-2613
または各総合支所建設課



市ではISO14001環境マネジメントシステムに基づく環境に優しい庁舎づくりを進めており、次のような環境目的を掲げ取り組んでいます。この結果、光熱水費や消耗品費で約600万円の行政経費を削減する一方、ごみの減量および公用車の燃料量削減にも取り組み、114トンの二酸化炭素排出量削減効果を生み出しています。平成17年度の結果と18年度の目標は右のとおりです。今後も環境に配慮した庁舎の維持に努めていきます。

※「設定なし」の環境目的については、それ以上の効果が望めないため目標を設定しなかったもので、今後も監視は続けていきます

契約管財課 ☎23-2122

環境目的	平成17年度実績		平成18年度 目 標
	目 標	実 績	
消費電力の削減	14年度比1.5%減	2.5%削減	14年度比2.0%削減
紙の使用量削減	13年度比30%減	59.2%削減	13年度比50%削減
ごみ減量化	15年度比13%減	39.1%削減	1人年間10kg以内
分別・リサイクル推進 (資源ごみ／可燃・ 不燃ごみ・資源ごみ)	87.1%以上	90.3%	設定なし
グリーン購入推進	購入率50%確保	75%	購入率60%以上
ノーカーデイ推進	33.3%以上	39.8%	設定なし
ノー残業デイ推進	6,272時間以内	9,758時間	設定なし
公用車燃料の削減	16年度比1%減	3.8%	16年度比3.8%削減
水の使用量削減	15,487㎡以内	16,604㎡	14,079㎡以内

市長室へようこそ

平沼町、山生り、通いたた精でます。合併可能な不可避環境だま

市長のハートtoハート
市長のハートtoハートは、市民とのコミュニケーションを図るために、市長が毎月1回、約8時30分から9時30分まで市庁に於ける市民接見時間です。

▲毎月の市長交際費などを掲載

都城市立図書館のページへようこそ

- ◆本と雑誌を扱う
- ◆新書本をみる
- ◆利用案内
- ◆館内案内
- ◆印刷図書館
- ◆ひかり文庫
- ◆図書館の歴史
- ◆ベストリクエスト
- ◆文化運動の状況
- ◆新聞一覧
- ◆市史編さん係
- ◆お知らせ



●JR西都城駅から徒歩10分

▲蔵書の検索や新着本の確認が可能

照月を落とす。ろうそくの明かりの中でコンサートを楽しむキャンドルナイトがウエルス立交差点で開かれました。全般的なイベント100万人のキャンドルナイトの関連行事で、今年3月1日、約150人の参加は、300個のろうそくともなる会場で、森田のみなさんのハーブ演奏や津軽三味線の石井秀慈さんのバーカッションの上で園田さんによるユニークな湯気知新の演奏を楽しみました。

長峯市長が男性長寿日本一の田鍋友時(ともじ)さんを訪問 6月14日

6月13日付けで、男性長寿日本一になった今町の田鍋友時さん(110歳)を長寿市長が訪問。花束を贈り日本一を祝いました。「長寿の秘訣(ひみつ)は?」の問いに「早起きと

▲市内の出来事を写真付きで紹介

新着情報

- ① 公用車の禁禁
- ② 清掃工場の搬入
16日)
- ③ 宮崎県就職説明
月15日)
- ④ 暮らしの情報交
日)
- ⑤ バス路線廃止に
施しています。
- ⑥ 構造改革特区・
会のご案内(200
- ⑦ 部マニフェスト・
006年6月9日)

▲新しい情報を紹介する「新着情報」

◆意見募集中の案件◆

現在、次の案件について意見を募集しています。ご意見
案件名をクリックすると詳細内容がご覧いただけます

No	案件名
18-2	都城市民書庫(案)

▲市の政策などを決める時に意見を募集

投稿フォーム

タイトル、ニックネームは必須項目です。
市からの回答が必要な方は、氏名、住所、電話番号、Eメール
※市政に関係しない意見・提案などについては、お答えできない

◆入力方法

- 1 (意見・要望のタイトル、ニックネーム、投稿内容を入力)
- 2 市からの回答が必要な方は、氏名、住所、電話番号、Eメール
- 3 入力後、「投稿」ボタンを押してください。
- 4 内容を確認の上、「登録してください」

タイトル(必須)

▲専用フォームで市政への意見や要望を投稿

問い合わせ
秘書広報課

23
—
3
1
7
4

>> イベント情報

Information

平成18年(2006年)6月

開催日	開催時刻	タイトル	
※参加者募集中のイベント：なし			
今月から開催するイベント			
2日(金)	9:00	水戸市立中央公民館	新着
4日(日)	9:00	海城館(水戸市立中央公民館)	水戸
	13:30	海城館(水戸市立中央公民館)	水戸
10日(土)	9:30	海城館(水戸市立中央公民館)	新着
18日(日)	14:00	山崎の歴史館(水戸市立中央公民館)	山崎

▲イベントカレンダー

市内のイベントを知りたい

「イベント情報」をクリックして「観光イベント」・「講座・教室」・「イベントカレンダー」の中から内容に応じてアクセスしてください。「今月はどんなイベントがあるか調べたい」という時は、カレンダーの該当月をクリックするとイベント一覧が見れる「イベントカレンダー」が便利。

Q & A

最上部の画像（ヘッダー）内にある「サイト内検索」で知りたい語句を入力して該当ページを検索するか、「サイトマップ」を開いて、ページ一覧の中から探してください。

あらゆる児童相談に対応できる施設が完成

宮崎県都城児童相談所が移転

児童に関する相談、心理検査・心理療法、一時保護などを行う都城児童相談所が、施設の老朽化により花繰町から年見町の県工業技術センター工芸支場跡へ5月に移転しました。近年増加している児童虐待や発達障害など、あらゆる相談に対応できるように、旧庁舎の2倍の面積をもつ新庁舎には、「感覚統合療法室」「遊技治療室」を新設。村岡精二所長は「誰でも利用できる柔らかい雰囲気建物を作りました。子どもに関して困っていることがあれば気軽に相談ください」と話していました。



収穫の秋に向け、元気に育て！

山田つ子が農業体験

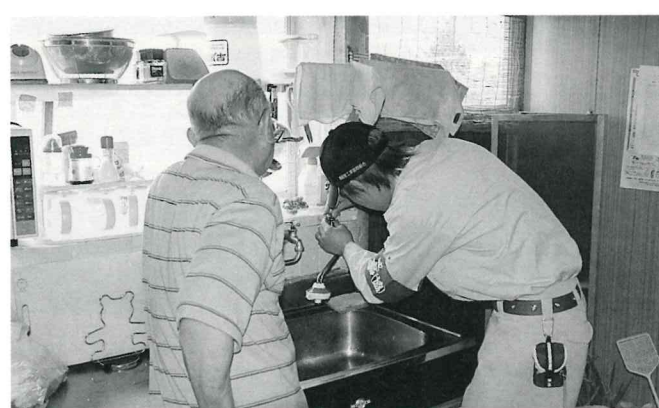
5月30日、山田小と山田中央保育所の児童、園児約130人がサツマイモの苗植えを体験しました。「やっどー山田（Y Y Y）」を合言葉に、農業を通じて地域づくりに取り組んでいるY Yクラブが、食べ物の大切さを実感してもらおうと5年前から行っているもので、収穫したイモは学校の収穫祭で振る舞ったり、福祉施設に贈ったりします。初体験という有田優衣子さん（2年生）は「斜めにして植えるのが難しかった。秋にはみんな掘って食べたい」と、細い苗に丁寧な土をかぶせていました。



6月1日～7日は「水道週間」

市内で水道点検サービスを実施

水道事業に理解と関心を深めてもらうため、「水道週間」に合わせて、6月1日、都城管工事協同組合、北諸管工事協同組合、水道局の職員が、市内の約70軒のひとり暮らし高齢者宅を訪問し、蛇口の調整やパッキンの交換などを無料で行いました。この事業は毎年行われており、今年で8回目。都原町の山下泉さんは「蛇口が固かったので申し込みました。水漏れ寸前ということでパッキンを交換してもらえました。これで一安心です。こういうサービスはいいですね」と喜んでいました。



ゆとりある快適居住空間

高崎養護老人ホームが移転完了

新築移転した高崎養護老人ホームが6月1日行われた落成式で落成式が6月1日行われました。55人が入所している施設内はバリアフリー化されており、廊下も3段と広く、多機能スペースとして活用できます。また、地域住民と入所者が交流を図る地域交流室や入所者が語らうデイコーナー2カ所も新設。部屋はすべて南向きの個室で快適な居住環境となっています。入所者の藤田優さんは「通路やお風呂などゆとりがあって非常に住みやすい。入居者もみんな喜んでいきます」とうれしそうでした。



アジサイの季節に工芸展

手づくり村in山之口

九州各地から集まった工芸家が、陶器や木工、革製品などの自作品を展示販売する「手づくり村in山之口」が、6月2日から4日にかけて、アジサイの公園で開催されました。アジサイの名所である同公園をPRしようと、山之口の「かづらの会」が4年前から始めたもので、今年は20店が出店。訪れた人たちは、作り手から作品の説明を受けながら買い物を楽しんでいました。大山京子さん（立野町）は「作品一つ一つに手づくりの温もりがあり、見ているだけで楽しめます」と話していました。



無料で検診やフッ素塗布

お口の健康フェスティバル

都城市北諸郡歯科医師会が6月3日、虫歯や歯周病の予防を呼び掛ける「お口の健康フェスティバル」をウエルネス交流プラザで開きました。子どもを対象にした無料検診やフッ素塗布、親子で虫歯の少なさを競う「母と子のよい歯コンクール」などがあつたほか、九州歯科大学の柿木保明教授が「食べる機能を支援する口腔ケア」と題して講演。歯や口のケアの大切さを訴えました。フッ素塗布をした有馬美咲ちゃん（5つ）は「虫歯にならないように、しっかり歯磨きをしたい」と話していました。



独特な衣装で泥まみれの熱戦

どろんこバレーボール祭

6月4日、高崎町の田植え前の水田でどろんこバレーボール祭が開かれました。地域おこしを目的に毎年行われているもので、今年で15回目。48チーム330人が、ふんどしや浴衣など個性的な衣装で出場し、全身泥まみれになりながらプレーしました。また昼食時には、選手たちに高崎名物の「北斗鍋」が振る舞われました。職場の仲間と参加した齊藤喜久さん（若葉町）は「最初は泥に入るのをためらったけど、最後には思い切り飛び込んで泥だらけになりました」と笑顔を見せていました。



洪水時に備え水防訓練

大淀川・小丸川水系水防演習

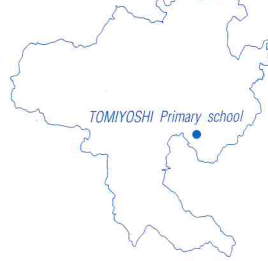
梅雨入りし、水害シーズンを前にした6月4日、大淀川・小丸川水系水防演習が上水流域の大淀川河川敷で行われました。消防団員365人が参加し、洪水時に急流を緩やかにする木流し工や防水シートで堤防を守るシート張り工、堤防からの水漏れが広がるのを防ぐ月ノ輪工、堤防の上に土のうを積み上げて水が堤防を越えるのを防ぐ積み土のう工などの水防工法を訓練しました。牛谷稔都城市消防団連合団長は「いざという時に確実に役立つ訓練。分団員にも伝えて」と呼びかけました。



学校へ行こう

第7回
富吉小学校

山之口町富吉1659-1 ☎57-3151



6年 久保田 鈴さん

「富吉小の自慢」

富吉小は、全校児童73人の小さな学校ですが、この小学校にもない自慢があります。それは、昔から伝わる郷土芸能です。毎年6月ごろになると、3年生から6年生までの児童が棒踊りと俵踊りに分かれ、毎週2回ずつ練習します。棒踊りは男子の踊りで、俵踊りは女子の踊りです。

私たち女子が踊る俵踊りには腰を下ろす振り付けがあり、俵を重そうに持っていることを表しているそうです。腰を下ろして踊るのはとてもきつくて難しいけれど、できるようになるまで練習します。



◎学校のシンボル
「弥五郎どん」

富吉小の前にある野正八幡宮で開かれる「弥五郎どん祭り」。弥五郎どんを先頭に、民俗芸能の衣装に身を包んだ子どもたちも加わって、浜下りの神幸行列が行われます。

ります。だから11月までの長い練習を無駄にしないようにして、運動会や弥五郎どん祭りなどでたくさんの人たちに見てもらいたいです。

都城讃歌

新留 昌泰
(しんとめ まさひろ)

Profile プロフィール



昭和20年生まれ。山田町中霧島出身。都城工業高校卒業。一級建築士。NPO法人住まいの学習館代表。昭和49年株式会社高千穂設立。先進の環境資本主義集団を標榜する企業として、住まいと環境に軸足を置いたビジネスを展開中。

「故郷がくれた 大きなプレゼント」

新留 昌泰さん

私が育った山田町の古江という所は、都城島津家の初代が約700年前、館を構えていた由緒あるところ。歴史に名を残すこの古江村が今また二つの事で話題となっています。一つは、名湯・山田温泉の源泉地となった事、もう一つは、今、この地のシラスを日本から世界まで知らしめている「シラス壁」生産の本拠地になった事です。

私は幼い子供のころシラスのかけ崩れに巻き込まれ命拾いした記憶があり、それ以来シラスには特別の思い（恐怖）を持っています。その一方で、このシラスを馬小屋の床に敷いたり、正月には庭にまいて祝いの白一色に飾っていた事が思い出されます。

実はこのシラスをもっと活用できないものかと研究を始めたのが8年ほど前。もともと建築の技術者だった私は、シラスについて基礎的な事は知っていました。厄介者（物）と言われるシラスを有効に活用できたら、地元はもとより世の中全体に貢献できると考え、真剣に研究に取り組みました。3年の試行錯誤で1番目の商品「薩摩中霧島壁」が誕生！化学物質を一切使わずに出来たこの壁を売り出したところ、世間がびっくりするほど効用を発揮し、高い評価を得ることができました。その後発表した商品も追従して好評を得ています。まさに「故郷がくれた大きなプレゼント」となり、故郷へ感謝するとともに孝行者（物）に変身したシラスへも「あいがとがした！」です。もちろんこのシラスが生む利益を、地元へ還元する仕組みも欠かさず実行していくつもりです。

人の
風景



昭和初期の「御前迎(ごぜむけ)」を再現

吉見 カツ子さん

4月に高城町の旧後藤家商家交流資料館と高崎町の古民家を舞台に、昭和初期の結婚式「御前迎(ごぜむけ)」が開催されました。この仕掛人となったのが、吉見カツ子さん(山田町)。養豚業の傍らアイガモ農法による米作りに取り組み、できた米の味の

良さに感激して、魚沼産コシヒカリに負けない米を作ろうと精米用の水車小屋を建設。消費者にも食べてもらおうと交流を始め、平成11年には養豚業の仲間と「かし村グリーンツーリズム」を立ち上げます。地域づくりの交流拠点にとログハウスを作り、都会

の人や国際交流などを受け入れ、そば打ちやパンづくり、薫製づくりなどの体験メニューを提供してきました。「農家レストランを始めようと、高崎の古民家を買いました。ここで結婚式をあげたらと思い立ち、交流のあった人たちに呼びかけ『御前迎』

を企画しました。高城のNPOやみやこのじょう力俵組合、山田JA加工グループ、0986会など10以上の団体が協力してくれて感激しました。農業をしながらいろいろな人々と交流を楽しんでいます。結局人が好きなんです」と。にっこり笑う吉見さんです。

募集

Recruitment

都市景観図画コンクール作品

- 対象 市内の小・中学生
- 規格 四つ切画用紙
- 応募期間 8月1日(火)～9月12日(火)
- その他 応募者全員に参加賞、特選・金賞・銀賞・銅賞の入賞者には、賞状と副賞を贈呈します
- 申・問 都市計画課
☎23-2762

ご推薦ください
都城市文化賞受賞候補者

- 推薦先・問 生活文化課文化振興担当および各総合支所にある所定の用紙に記入して8月4日(金)までに生活文化課
☎23-2132
- 部門 ①学術 ②芸術 ③技術 ④社会教育 ⑤体育 ⑥文化功労
- その他 都城市の文化向上発展に関し、特に顕著な業績または功労のあった都城市の出身者、在住者、縁故者および本市に所在する団体を表彰します。

ウエルネス夫婦

- 結婚60年を迎えた夫婦を「ウエルネス婚」夫婦として、祝いの贈呈を行います。該当する夫婦は7月31日(月)までに申し込んでください。
- 対象 昭和20年4月1日～昭和21年3月31日に結婚した市内居住の夫婦
- ※戸籍の届け出は問いません。これまでに結婚60年を迎え、市からの祝い状を受けていない夫婦も対象
- 申・問 健康長寿課
☎23-3102

ウエルネス交流プラザなどの指定管理者

- 内容 ウエルネス交流プラザおよび中央地区立体自動車駐車場(ウエルネスパーキング)を一体的に管理運営する指定管理者
- 対象 法人その他の団体
- 募集要領配布 7月18日(火)～8月11日(金)の平日に中心市街地活性化室(郵便請求可)
- 【現地説明会】
●日時 8月1日(火) 13時～
●場所 ウエルネス交流プラザ
●受付 7月18日(火)～26日(水)
※土日、祝日は除く
●問 中心市街地活性化室
☎23-2011

国家公務員採用試験

- 試験名 ①大卒程度 航空管制官 ②高卒程度 刑務官、入国警備官、皇宮護衛官、航空保安大学校学生、海上保安学校学生
- 第1次試験 9月24日(日)
- 受附期間 7月18日(火)～8月1日(火)
- 問 詳しくは人事院九州事務局(〒812-0013 福岡市博多区博多駅東2-11-1)
☎092-431-7733

赤い羽根
図書・クオカード原画

- 赤い羽根共同募金の運動展開に活用する図書・クオカードの原画を募集します。
- 内容 B5サイズで赤い羽根を配した、親しみやすい作品
- 賞 最優秀作 1点 3万円、優秀作 4点 1万円、佳作 15点 5千円ほか
- 応募方法 原画の裏に住所、氏名、年齢、電話番号、職業(学生の場合は学校名・学年)、原画の説明などを明記し、7月20日(木)までに宮崎県共同募金会(〒880-8515 宮崎市原町2-22 県福祉総合センター)まで
- 問 宮崎県共同募金会
☎0985-2213878

みやざき文学賞

- 対象 県内在住の人、県内の学校・企業・団体などに、勤務(在学)する人 ※職業作家除く
- 受付 8月1日(火)～31日(木)
- 部門 ※題材自由
- 部門 規定
- 賞 小説 1編 原稿用紙35～40枚 1点 5万円、2点 3万円、3点 2万円、佳作 記念品 5点
- 応募・問 宮崎県芸術文化協会(〒880-0804 宮崎市宮田町13-16 県庁十号館1階)
☎0985-312780

催し

Event

- 日時 7月25日(火) 12時20分～
- 場所 市役所西館1階ロビー
- 出演 ヤマハ音楽教室(エレクトーン)
- 問 経営戦略課
☎23-2115

サマーコンサート

- 日時 7月30日(日) 18時30分～
- 内容 八尾児童合唱団の演奏およびミュージカル。都城少年少女合唱団との共演
- 【トライアングルコンサート】
●日時 8月25日(金) 18時30分～
- 内容 都城少年少女合唱団、樫の実少年少女合唱団、長崎少年少女合唱団の演奏および共演
- 場所 都城市民会館
- 入場料 小学生以上500円 ※2公演の共通チケットです
- 入場券取扱 生活文化課、都城市民会館ほか
- 問 生活文化課
☎23-2132

夏休み子ども映画会

- 日時 7月29日(土) 8月19日(土) 10時～12時
- 場所 図書館3階大会議室
- 内容 昔話・童話(アニメ)など
- 対象 小学生とその保護者
- 定員 50人程度
- 問 視聴覚ライブラリー
☎21-2565

美術館 夏の催し

- 夏の展覧会 おもしろい形の線の絵・面の絵・展の会期中にワークショップやお茶席を設けます。
- 【願いを描こう!】
●日時 7月11日(火)～8月4日(金) 9時～17時
- 内容 皆さんの願いを描いた(書いた)短冊を飾っていきます
- 【七夕を飾ろう!】
●日時 8月5日(土) 10時～16時
- 内容 七夕ワークショップ
- 【七夕おもてなしイベント】
●日時 8月6日(日) 15時～19時
- 内容 七夕茶会、18時～18時30分 天の川コンサート
- ※8月6日(日)は20時まで開館
- 問 美術館 ☎25-1447

第2回 施設見学会

- 日時 7月27日(木) 8時50分集合 9時出発 ※16時50分帰着予定
- 集合 山之口総合支所駐車場
- 対象・定員 山之口総合支所管内に在住の人、25人(先着順)
- 行程 総合文化ホールMJ↓リサイクルプラザ↓(昼食)ふれあい大牟田農産加工センター↓たねばな天文台↓木之川内ダム↓高城郷土資料館
- 費用 昼食代 500円

みやざき わくわく 体験ツアー

- 一日傷害保険料 50円
- その他 次回は8月下旬に高城総合支所管内の人を対象に開催予定です
- 申・問 7月18日(火) 8時30分から電話受付開始 秘書広報課 ☎23-3174
- 日時 8月19日(土) 10時～16時
- 発着地 都城市内
- 見学先 エコクリンプラザみやざき、県立美術館、県博物館(宮崎市)
- 定員 20～40人程度
- ※応募多数の場合は抽選
- 費用 無料
- 申・問 住所、氏名、年齢、電話番号を明記の上、はがき、ファクス、メールのいずれかで7月26日(木)までに宮崎県秘書広報課(〒880-8501、Fax 0985-2713003、Eメール hishokoho@pref.miyazaki.jp) ☎0985-2617025

講座・教室

Course Class

- 内容 めんつゆとらくがんづくり体験
- 参加料 2,000円
- 定員 10人
- ※エプロン、三角巾を持参
- 申・問 7月19日(水)までに商業観光課 ☎23-2615
- 日時 7月9日(日) 9時～11時30分(予定)
- 集合場所 天神ダム管理所駐車場(宮崎市田野町)
- コース 天神湖を一周するコース(約5km)
- 参加費 2000円
- ※当日受付可
- 問 都城市ウォーキングクラブ(肥後) ☎24-3574
- 日時 8月6日(日)・27日(日) 19時～21時
- 場所 中央公民館
- 対象 成人女性、親子
- 【とんぼ玉(ガラス細工)】
●日時 8月1日(火)・8日(火) 19時～21時
- 場所 中央公民館
- 対象 中学生以上

【とんぼ玉(ガラス細工)】

- 日時 8月22日(火)・29日(火) 19時～21時
- 場所 中央公民館
- 対象 中学生以上
- 【レクダンス・リズム体操】
●日時 ①8月2日(水)・9日(水) ②8月16日(水)・23日(水) 19時30分～21時30分
- 場所 コミュニティセンター
- 対象 成人女性、親子、高齢者
- 【バッチワーク】
●日時 8月8日(火)・28日(日) 14時～16時
- 場所 妻ヶ丘地区公民館
- 日時 8月17日(木) 10時～12時
- 場所 横市地区公民館
- 対象 小・中学生
- 【わらわら】
●日時 8月24日(木) 9時30分～12時
- 場所 沖水地区公民館
- ※参加者が5人に満たない教室は開催しません。応募多数の場合は抽選します
- 費用 1人1回500円
- ※材料費・冷暖房費別
- 申・問 7月24日(月)までにきらりネット都城 ☎23-4080

関之尾植物調査隊

講座・教室

Course Class

親子読み聞かせ講座

日時

① 7月29日(土)

19時30分～20時30分

② 9月28日(木) 10時～11時

③ 1月26日(金) 10時～11時

● 場所 山之口弥五郎さんの館

● 対象 幼児親子、小・中学生、一般

● 内容 夏休みの読み聞かせ会

(夏の夜の怖い話、命の大切さ、愛と哀れみの人間話) ※無料

● 講師 おかしむじ会語り部

● 竹原由紀子さん、母親読み聞かせ代表者

● 申・問 山之口生涯学習課

☎ 57-3111

緑の講習会

第1回で植物採集し、押し葉

標本の作り方を学びます。第2

回で完成した標本の名前調べを

します。どちらか1回のみの参

加はできません

● 日程・内容

第1回 7月23日(日)、植物採集

第2回 8月20日(日)、名前調べ

9時～12時

● 場所 早水公園緑の相談所

● 講師 都城養護学校講師

● 濱畑太海さん

● 対象・定員 小学生、40人

※保護者同伴可

● 申・問 7月20日(木)までに

維持管理課 ☎ 23-2613

理科ものづくり教室

日時

① 8月5日(土) 忍路スライム、

マイナス19℃の世界

② 8月19日(土) ほおずき風鈴づくり

● 時間 13時30分～15時30分

● 場所 ウエルネス交流プラザ

● 対象 小学4年生以上(保護

者可)

● 定員 30人(先着順)

● 費用 無料

● 講師 科学技術振興機構

村上規代さん

● 申・問 ウエルネス交流プラ

ザ ☎ 26-7770

都城高専公開講座

【楽しい化学実験(無料)】

● 日時 7月25日(火)・26日(水)

9時30分～15時

● 内容 ロケット・スライム・

固形燃料づくり、草木染めほか

● 対象・定員 中学生、40人

● 申込期限 7月20日(木)

※保険料214円が必要で

【ロボコン教室】

● 日時 7月30日(日)

9時～16時

● 内容 競技用ロボットを製作

し、競技を行います

● 対象・定員 中学生、12人

● 受講料 3,200円

※別途保険料18円が必要で

● 申込期限 7月26日(火)

【楽しい電子工作】

● 日時 7月24日(月)・25日(火)

10時～16時

● 内容 シューターロボットを

作り、サッカーゲームをします

● 対象・定員 小学5・6年生、

中学生、15人

● 受講料 3,840円

● 申込期限 7月21日(金)

● 場所・申・問

都城工業高等専門学校

☎ 47-1306

消費生活セミナー

7/4(火) 食中毒の予防

7/11(火) 日本茶をいしく飲んで

7/25(火) 住まいのリフォーム

● 期日・テーマ

● 時間 13時30分～15時30分

● 場所 消費生活センター都城

支所

● 定員 各30人程度(定員にな

り次第締め切り)

● 問・申 消費生活センター

都城支所 ☎ Fax 24-0998

暮らしに身近な

金融講座

● 受講期間 10月～19年1月

● 内容 家計と生活設計、経済

生活と社会保障制度、金融商

品・サービスの基礎知識と選択

● 費用 テキスト、添削は無料

● 申 名前、年齢、職業、郵便

番号、住所、電話番号を明記し、

暮らしに身近な金融講座係(〒

103-8691 日本橋郵便局私

書箱11号)へインターネット

(www.shiruporuto.jp) また

はがきで7月31日(月)までに申

し込みください

● 問 生活文化課

☎ 23-7183

シニアワークプログラム

● 技能・介護 第1種講習

● 対象 就職意欲のある55歳

64歳の人

【パソコン講習】

● 日程 8月21日(月)～

9月8日(金)

● 募集 7月10日(月)～28日(金)

【介護2級講習】

● 日程 10月2日(月)～

11月30日(木)

● 募集 8月18日(金)～

9月6日(水)

● 技能 第2種講習

● 対象 55歳以上の人

● 内容

講習名 予定月 期間

パソコン講習 9月 5日

刈払講習 9月 2日

視障子張替講習 8月 3日

農作業講習 10月 3日

剪(せん)定講習 9月 5日

● 申・問 シルバー人材セン

ター ☎ 25-1000

健康教室

かくしゃく100歳(無料)

いつまでも心身ともに元気で

いるために運動や生きがいづく

りを楽しみませんか。

● 対象 65歳以上

● 内容

◎いきいき運動教室

～お茶の間筋トレ～

7月11日(火)・25日(火)

中郷地区公民館

8月8日(火)・22日(火)

中央公民館

◎調理実習講座

～簡単なおやつをつくらう～

7月12日(水) 祝吉地区公民館

7月18日(火) 小松原地区公民館

7月26日(水) 志和池地区公民館

◎音楽講座

8月2日(水) 妻ヶ丘地区公民館

8月3日(木) 西岳地区公民館

8月7日(月) 五十市地区公民館

● 時間 9時30分～12時

● 申 調理実習講座は申し込み

が必要です。そのほかは直接会

場へおいでください

● 申・問 健康長寿課

☎ 23-2765

ババママ教室

● 日時 7月23日(日)

9時30分～12時

● 場所 市民健康センター

(市役所地下1階)

● 内容 赤ちゃんのお風呂の入

れ方実習、パパの妊婦疑似体験

● 定員 12組

● 申・問 こども課

☎ 23-2684

るるるん子育て教室

【ベビーマッサージ】

● 日時 7月24日(月)

13時30分～15時

● 場所 市民健康センター

(市役所地下1階)

● 定員 20組

● 申・問 こども課

☎ 23-2684

相談

Counseling

ほのぼのサロン

ほのぼのサロンは、心の病を

持つ人たちがその家族が、悩み、

苦しみを仲間と話し合い、

心の安らぎを求める所です。悩

みなど気軽に相談ください。

● 日時 月～金曜日

10時～16時

● 場所 総合福祉会館2階

(松元町4-14)

● 相談予約 精神障害者在宅支

援センター「ほのぼのサロン」

☎ 21-6758

※電話予約が必要で

● 問 障害福祉課

☎ 23-2980

女性相談員による

女性総合相談(相談)

● 場所 男女共同参画センター

(市役所東館2階)

● 専門相談 女性カウンセラー、

女性弁護士が相談に応じます

◎こころの相談

7月18日(火) 14時～16時

◎法律相談

7月25日(火) 13時～16時

※専門相談は事前の予約が必要

です。電話相談、面接相談は随

時受け付けます

● 相談専用電話

☎ 23-7157

行政相談

日時・場所

◎毎月第1・3木曜日

13時～16時、都城大丸7階

◎7月22日(土) 8時30分～12時、

柳井田法律事務所(高崎町)

● 問 秘書広報課

☎ 23-3174

お知らせ

Information

介護保険料

納付書・納入通知書

平成18年度介護保険料納付書、

または介護保険料納入通知書を

7月に発送します。第1期の納

期は7月31日ですので期日まで

に納入してください。

● 便利な口座振替

取り扱い金融機関で「口座振

替依頼書」に必要事項を記入の

上申し込みください

● 介護保険料減免制度

65歳以上で収入が少ない人の

負担軽減のために、介護保険料

の減免制度があります。詳しく

は納入通知書に同封のパンフ

レットをご覧ください

● 問 介護保険課

☎ 23-2596

米寿・金婚記念撮影

● 対象

①米寿 大正7年4月1日～

8年3月31日に生まれた人

②金婚 昭和30年4月1日～

31年3月31日に結婚した夫婦

※案内状が届いていない人、金

婚の該当者でまだ申し込んで

いない人は、健康長寿課また

は各総合支所健康福祉課へお

知らせください

● 写真撮影日程・場所

本庁管内

7月16日(日) 米寿9…30…11…30

金婚13…00…16…30

コミュニティセンター

山之口総合支所管内

7月15日(土) 9…00…17…00

7月16日(日) 9…00…12…00

写真ハウス(山之口町)

高崎総合支所管内

7月23日(日) 米寿9…00…12…00

金婚13…00…17…00

高崎総合支所西別館第1会議室

山田総合支所管内

7月15日(土)・16日(日)

9…00…18…00

たむら写真場(山田町)

高崎総合支所管内

7月9日(日) 10…00…15…00

高崎総合支所2階大会議室

● 申・問 健康長寿課

☎ 23-3102

すこやか長寿祝金

市では、9月に支給予定の

「すこやか長寿祝金」対象者の確

認作業を民生委員・児童委員を

通じて行っていますのでご協力

ください。なお、旧都市で贈

呈していた記念品は、合併に伴

い廃止になりました。

● すこやか長寿祝金の対象

80歳、88歳、90歳、99歳

100歳以上の人

● 問 健康長寿課

☎ 23-3102

地域密着型サービス

事業者説明会

地域密着型サービスで、次の

サービス整備に関する説明会を

開催します。事業者指定を希望

する事業者は参加ください。

● 対象サービス

①夜間対応型訪問介護

②認知症対応型通所介護

③小規模多機能型居宅介護

● 日時

お知らせ

Information

18歳・39歳の健康診査

●日程 8月4日(金)・7日(月)・11日(金)・18日(金)・25日(金)・9月1日(金)・8日(金)・15日(金)・25日(月)・29日(金)

●受付 13時～13時30分
●場所 都城健康サービスセンター(大岩田町)

●対象 昭和42年4月2日～昭和63年4月1日生まれの人
※職場で健康診断を受ける人、生活習慣病で治療中の人は除く
●定員 各30人
●内容 尿検査、血液検査(貧血・肝機能・腎機能・脂質・血糖など)、心電図ほか
●検診料 1、200円
※市民税非課税世帯・生活保護世帯に属する人は検診料が免除されます。証明書を提示ください

●その他 総合支所管内の人は集団検診を実施します。詳しくは各総合支所へお問い合わせください
●申・問 健康長寿課 23-2765

胃・子宮がん検診(8月)

4月以降に検診を受けた人、および職場や病気で同等の検診を受ける人は受診できません。

【胃がん検診(無料)】
●対象 40歳以上(昭和42年4月1日以前の生まれ)の人
●日程・受付

21(月)	庄内地区公民館
22(火)	J A 都城志和池支所
28(月)	横市地区公民館
30(水)	小松原地区公民館
31(木)	妻ヶ丘地区公民館

●時間 8時～9時
【子宮がん検診(無料)】
子宮がん検診は、2年に1回受診できます。
●対象 20歳以上(昭和61年12月31日以前の生まれ)で奇数年生まれ(昭和61年・59年・57年)の女性
●日程・受付

9(水)	高崎総合支所	9時～10時
25(金)	庄内地区公民館	9時～10時
29(火)	横市地区公民館	9時～10時
29(火)	小松原地区公民館	9時～10時

●申・問 健康長寿課 23-2765
高崎総合支所健康福祉課 62-1111

母子(寡婦)家庭
県貸付事業窓口の変更

こども課で申請相談を行っていた、県の母子(寡婦)福祉資金貸付事業は、7月3日から申請相談や償還の窓口が宮崎県総

合庁舎1階の北西諸県福祉事務所(北原町24-21)に変更になります。

●問 北西諸県福祉事務所 23-4520
こども課 23-2684

さいせい館特別企画
再生品限定販売

●内容 アンティーク家具(10点)の入札販売、および自転車(10台程度)の抽選販売
●対象 都城市、三股町に居住する18歳以上の人
●応募期限 8月13日(日) 12時
●入札・抽選日 8月13日(日) 14時
●問 リサイクルプラザ 36-3900

リサイクルプラザからお願い
ごみの出し方

リサイクルプラザ処理棟では、昨年1年間で15件の火災が発生しています。爆発や火災の恐れがあるものは、必ず分別してください。

【爆発、火災の恐れがあるもの】
●カセットボンベ・スプレー缶 穴を開け、ガス抜きをして資源ごみ(空き缶類)へ
●ライター 燃料ガスを完全に使いきり、不燃ごみへ
●石油ストーブ 灯油を完全に使い切り、直接リサイクルプラ

ラザへ搬入
●ガスコンロ(カセットコンロ含む) 乾電池を外し、直接リサイクルプラザへ搬入
●携帯電話・カメラ 充電電池を外し、不燃ごみへ
●充電電池(リチウム電池)・ボタン電池 販売店の回収箱へ

【資源ごみ】
●ベットボトル 中をすすいで、必ずキャップを外す(キャップは不燃ごみへ)
●白色トレイ きれいに洗う(色、柄物は不燃ごみへ)
●問 リサイクルプラザ 36-3900

リニューアル
緑の村テニスコート

関之尾緑の村テニスコート(4面)が砂入り人工芝になり、リニューアルオープンします。リニューアルに伴い、コート使用料が改定されます。
●日程 7月中旬オープンの予定 ※工事の進捗状況により変更になることがあります
●改定使用料

コート使用料	1時間400円
ネット使用料	1回200円
照明料	1時間500円
※消費税別。ネット使用料、照明料は従来どおり	
●使用時間	9時～22時

●予約先 関之尾緑の村 37-2929
●問 商業観光課 23-2615

オープン
関之尾緑の村プール
25日プールと幼児用プールがあります。

●期間 7月20日(木)～9月3日(日)
●営業時間 9時～16時
※期間中無休で営業(台風・雷時は休業します)。7月20日は午後から営業します
●入場料 3歳以上100円
※7月20日は入場料無料
●問 関之尾緑の村 37-2929

鷹尾市民プール

●期間 7月21日(金)～8月31日(木)
●時間 午前 10時～12時
午後 14時～16時
※8月12日(土)の午後15時(火)、8月31日(木)の午後、雨の日・清掃が必要な場合は休み
●料金 幼児100円、小中高生210円、一般310円
●問 都城運動公園体育館事務所 23-7502

申は申し込み先、問は問い合わせ先の略です。

休日急病診療機関

●診療時間 9:00～18:00

※歯科は17:00まで

日程	医療機関名	電話番号
7/16(日)	三嶋内科	24-7171
	ケイオークリニック(内・小)	46-4500
	はしぐち小児科	24-5500
	川畑医院(外・胃)	46-3225
	酒井皮膚科医院	25-5322
7/17(月)	くぼた眼科	26-3100
	荒武歯科医院	52-0964
	相良内科	22-4086
	富田医院(内・小)	23-4586
	田中隆内科	52-0301
	橋病院(整)	23-7236
	速見泌尿器科医院	24-8344
7/23(日)	中山産婦人科医院	23-8815
	梅北歯科医院	22-1648
	宇宿医院(内・小・胃)	25-9031
	ペテスダクリニック(内)	22-1700
	佐々木医院(内)	62-1103
7/30(日)	西平外科胃腸科医院	25-5551
	一心外科(外・胃・肛・内)	52-7788
	やの耳鼻咽喉科	27-5222
	大岐歯科医院	24-6488
	田中内科医院	23-5872
7/30(日)	原田医院(内・小・外)	26-3330
	出水医院(内)	59-9424
	柳田病院(脳・外)	22-4862
	ならはら皮膚科医院	22-1455
	西元眼科医院	25-8888
7/30(日)	尾本歯科医院	22-8877

※診療機関は変更することがあります。詳しくは、テレホンサービス(医師会 23-5555、歯科医師会 25-4100)で確認してください

●休日当番薬局

7/16(日)	ウエスト、きたはら、たかお
7/17(月)	サンエイ、オレンジ
7/23(日)	トロン、コアファーマシー、ケーアイ
7/30(日)	東町、ひまわり、中原町

指定医療機関(追加)

●基本健康診査 三股町国民健康保険病院
●前立腺がん検診 西平外科胃腸科医院、森山内科クリニック、柳田病院(柳田クリニック)、森外科医院
●問 健康長寿課 23-2765

山田かしの里
流れるプール

●期間 7月15日(土)～8月31日(木)
●時間 9時～17時
●料金 幼児200円、小中学生300円、一般400円
●問 (株)くえびこ山田 64-3455

市長の資産等の公開

都城市政治倫理の確立のための市長の資産等の公開に関する条例の規定により、市長の資産等の公開に関する報告書を、次のとおり閲覧に供します。
●閲覧開始日 7月3日(月)～
●閲覧日 祝日および年末年始の休日を除く、月曜日から金曜日 9時～17時(12時～13時は除く)

自治公民館連絡協議会

合併に伴い自治公民館300館(15地区)の都城市自治公民館連絡協議会が発足しました。
●役員名 ※敬称略
会長 待木幹造(五十市地区)
副会長 亀田信男(高崎地区)
副会長 川島博章(中郷地区)
事務局長 坂元三郎(横市地区)
●問 中央公民館 24-5969

下水道排水設備
工事責任技術者試験

●場所 市役所3階総務課内
●内容 ①任期開始の日(平成18年2月6日)において有する資産など
②平成18年4月1日現在で報酬を得て役員に就任している会社など
●問 総務課 23-2510

安久児童館

児童館は、18歳未満の子どもたち(未就学児は保護者同伴)が、遊びや体験を通して健全に育つことを支援します。
●開館時間 10時～17時(6月、9月は18時まで)
※日曜日、こどもの日を除く祝日、12月29日～1月3日は休館
●行事など 「絵本タイム」 毎日16時30分、いろいろな本を紹介します
「おはなしタイム」 毎週金曜日

安久児童館

●場所 中央公民館
●受講料 5、000円(テキスト代含む)
●受付 7月31日(月)～8月11日(金)
●試験・講習会受付・問 下水道課 23-5921

サマージャンボくじ

この宝くじの収益金は、市町村の明るく住みよいまちづくりに使われます。
●賞金
1等 2億円 42本
前後賞 各5、000万円
2等 1億円 126本ほか
●発売期間 7月13日(木)～8月1日(火)
●発売場所 全国の宝くじ売場
●抽選日 8月11日(金)
●問 財政課 23-2113

市の提供番組案内

■テレビ
・BTVケーブルテレビ(5ch)

M
みやこんじょ
ジャーナル

みやこんじょ
ジャーナル

毎日4回・10分間放送

①6:50～ ②11:50～

③17:50～ ④24:00～

＜今後の放送予定＞

7月11日～20日

「国保だより」

7月21日～31日

「盆地まつり」

8月1日～10日

「さいせい館で夏休みの宿題対策」

■ラジオ

・MRTラジオ(AM放送 936kHz)

「ウエルネス都城」

毎週:月～金曜日(祝日除く)

15:30～15:45

市民参加型のラジオ番組を放送します

出演については、経営戦略課(☎23-2115)

まで

・シティエフエム都城

(FM放送 76.4MHz)

「インフォメーションM」

毎週:月～金曜日

10:00～10:05、

16:25～16:30(再)

市からのお知らせ、イベント情報などを放送します

※毎月第2・4木曜日の「モーニングブリーズ」

(9:10～9:15)では、都城の産業や観光情報などを放送します

都城市の人口と世帯

平成18年6月1日現在 (前月比)

人口総数 170,411 人 (－71)

男 79,869 人 (－47)

女 90,542 人 (－24)

世帯数 68,704 世帯(+19)

※国勢調査に基づく推計人口です

今月の表紙

お田植え祭り

6月10日

豊作を祈願する伝統行事「お田植え祭り」が東(つま)霧島神社で行われました。かすりの着物に赤いタスキの早乙女に



ふんした女子と法被姿の男子、合わせて18人の小学生(4～6年生)が、2㌥の水田に赤米(古代米)の苗を植えていきました。秋には収穫祭「脱穀の儀」が行われます。

第7回

広報クイズ

問① 都城市総合文化ホールの大ホールの名称は?

問② 手づくり村in山之口が開催されたのは〇〇〇〇公園

問③ この夏行ってみたい市内のスポットは?(自由回答)

◎応募方法 はがきにクイズの答え、住所、氏名、電話番号と、わたしの一言、7月号を読んだ感想を書いて、〒885-8555 市役所秘書広報課まで。
正解者の中から抽選で1人に、プレゼントを差し上げます。

◎プレゼント

都城地場産品

(冷汁の素×5袋、

油みそ、ざるそば

にがうりそうめん)

◎商品取り扱い事業者

「道の駅」都城(都北町)

◎応募締切 7月31日(月) 当日消印有効

◎発表 表 本紙9月号

◎5月号当選者 亀山米子さん(上長飯町)

広報を通じて各地の様子が分かるので、助かります。今度「施設見学会」に参加してみたいです。

<広報都城5月号クイズの結果>

◎正解 ①MJ ②12年 ③10期

④観音池 ⑤サックス

Voice ～読者の一言～

このコーナーでは、寄せられた「わたしの一言」の一部を紹介します

・総合文化ホールで開催されるイベントが楽しみです (久保原町Yさん)

・市内に特別攻撃隊戦没者慰霊碑があることを知り、早速お参りに行きました(高城町Tさん)

・国民健康保険や介護保険制度は大事。ずさんの管理がないようお願いしたい(早水町Yさん)

・記事を見て小規模雨水浸透施設を設置したいと思いました (郡元町Yさん)

・資源ごみを分別しない人に罰金を課しては (今町Kさん)

・広報紙の字が小さいので、眼鏡をかけて隅々まで読みました (高崎町Hさん)

・広報紙はもう少し漢字を減らす工夫をしてほしい (山之口町Wさん)

施設案内

※7月16日～
8月15日の日程

美術館(姫城町) ☎25-1447

開館時間 9:00～17:00(入館は16:30まで)

入館料 無料

※企画展覧会では別途観覧料を定めます

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

◎企画展 おもしろい形～線の絵・

面の絵～ (入館料無料)

(6/27～8/20)

都城歴史資料館(都島町) ☎25-8011

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円

小中学生100円

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

高城郷土資料館(高城町) ☎58-5963

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円

小中学生100円

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

人形の館(山之口町) ☎57-5295

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円

小中学生100円

※公演がある場合は別料金

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

たちばな天文台(高崎町) ☎62-4936

開館時間 7月20日～8月31日の19:00～22:00

土・日曜日の9:30～17:00

※開館時間以外の入館はご連絡ください

入館料 中学生以上300円

小学生100円

◎親子で星空を楽しむ会

(8/1～7日 19:00～22:00)

山之口弥五郎さんの館(山之口町)

☎57-3713 開館時間 9:00～17:00

入館料 無料

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

旧後藤家商家交流資料館(高城町)

☎58-6900 開館時間 10:00～16:00

入館料 大人200円 小中学生100円

休館日 7月18・24・31日/8月7・14日

※6月より平日も開館

編集後記

6月18日、山之口麓文弥節人形浄瑠璃取材した。素朴な人形が太夫の語りに合わせて「出世景清」の悲話を熱演し、間狂言では現代の世相も盛り込んだ話題を方言でやりとりし、観客を笑いの渦に巻き込んでいた。決して精密な人形でもなければ、奇をてらうような演出もない。けれど、地域に根ざし、歴史に裏打ちされた伝統文化はある意味新鮮で、見る者の心を動かす。(哲)

Event
Calendar
7/16～8/15

広報カレンダー

※[]内は場所 ◎は問い合わせ先

7月

22日(土) 都城音楽祭 [ウエルネス交流プラザ]
～30日(日) ◎ウエルネス交流プラザ ☎26-7770

28日(金) チャリティビアガーデン
～29日(土) [山之口駅前イベント広場]
18:00～21:30 ◎山之口町商工会青年部 ☎57-2016

8月

1日(火) お祇園さあ [八坂神社～神柱宮]
～3日(水) ◎都城商工会議所 ☎23-0001

4日(金) 箸(はし)感謝祭り [神柱公園]
18:00～ ◎都城飲食業組合 ☎22-3460

4日(金) 和いわいカーニバル [ウエルネス交流プラザ]
～6日(日) ◎ウエルネス交流プラザ ☎26-7770

5日(土) 盆地まつり [中央通り]
17:40～ ◎盆地まつり実行委員会 ☎25-1405

5日(土) 高崎夏まつり [高崎運動公園]
18:00～ ◎高崎町商工会青年部 ☎62-3131

10日(休) かかし村夏まつり花火大会 [一堂ヶ丘公園]
18:30～ ◎かかし村まつり実行委員会 ☎64-1111

12日(土) まつり西岳 [西岳小学校]
19:00～ ◎高友会 ☎33-1821

14日(月) 高城盆おどり大会 [高城運動公園]
18:30～ ◎高城総合支所生涯学習課 ☎58-2311

国際交流員 のひとりごと

心の交流

それは、2カ月間来日していた母が帰国する日の朝のこと。午前3時に起きて、荷物の整理をしていたら、ドアをノックする音が聞こえた。ビックリしてドアを開けると、「ツェンちゃんのママを見送りに来た～」と、10人以上の友人が来ていた。「えっ、夜中の3時半だよ! 昨日もちゃんとお別れしたのに!」と言った私は、ほかに言葉が見つからなかった。「ありがとう」という言葉では足りないような気がした。母も私も感動した。一生忘れられない感動だった。

母にとって初めての日本は、周りの皆さんのおかげでいい思い出ばかりだった。出発する時、母が「心の温かい人が多いところだね。あなたは、その人たちへの恩返しをちゃんとしなきゃね」と言った。日本語が分からない母は、友達がたくさんでき、日本が好きになって帰って行った。

あらためて私は、心と心が通じ合えば、言葉が分からなくてもすてきな国際交流ができるんだ、と思った。

●問い合わせ 生活文化課 国際交流担当 ☎23-2295



国際交流員

ツェンデスレンさん
(モンゴル) vol. 2

Library Information

図書館だより

※7月16日～8月15日の日程

読み聞かせの部屋

本とお話の会

●日時・内容

①7月 8日(土) 14:30～、フランダースの犬

②8月12日(土) 14:30～、ピノキオ

おはなしのへや “そらまめ”

●日時 7月27日(木) 11:00～11:30

●内容 絵本の読み聞かせ

●対象 未就園児の親子

都城おかしむじ会 愉快的四人語り

4人の語り部による方言を使った昔話語りです。

●日時 8月5日(土) 14:30～15:00

●定員 児童から大人まで、20人程度

●演目 夏の怖い話(まちゃんと、にちやくちや、あずきとぎ、ふしぎな手ぬぐい、ほたる、死ぬ日の話、猫の踊り)

移動図書館 くれよん号巡回予定

日程	巡回場所	巡回時間
8/1(火)	県営北原団地 丸野小学校 志和池地区公民館	11:00～11:30 13:00～13:50 14:20～15:30
7/20(休)	西岳地区公民館 吉之元小学校 横市地区公民館	11:10～11:40 13:00～13:30 14:30～16:10
7/27(休)	菓子野小学校 志和池小学校	13:00～13:50 14:20～16:20
8/5(土)	祝吉地区公民館 沖水地区公民館 高木構造改善センター ミートショップながやま志比田店	10:40～11:30 13:00～13:40 14:00～14:40 15:10～16:00
7/26(休)	庄内地区公民館 夏尾小学校 川東小学校	10:50～11:20 13:00～13:45 14:30～16:30
7/25(火)	御池小学校 庄内小学校	13:00～13:30 14:30～16:30
7/19(休)	安久小学校	14:30～16:30
7/22(土)	オーバルパティオ 市営一万城北団地 中郷地区公民館	11:00～11:30 13:00～14:00 14:30～15:20
8/2(休)	梅北小学校	14:30～16:30
8/8(火)	西岳小学校 下今町自治公民館	13:00～13:50 14:30～16:10
7/21(金)	小松原地区公民館 乙房小学校 市営都北団地	11:00～11:30 13:00～13:50 14:20～16:20
7/29(土)	五十市地区公民館 久保原西自治公民館 鷹尾五丁目自治公民館 市営都原団地	10:50～11:20 13:10～13:50 14:10～15:00 15:20～16:00

休館日 7月17・18・24・31日

8月3・7・14日

開館時間 9:30～18:50

●問い合わせ 図書館 ☎22-0239



かかしの里流れるプール

高千穂峰を望むロケーションの良さが人気の流れるプール。パークゴルフ場や大型遊具のそろった公園も隣接しているので、大人から子どもまで楽しめるスポットです。

●場所 山田町一堂ヶ丘公園
●期間 7月15日～8月31日



ラスパたかざき温水プール

温泉交流センターに隣接する屋内型温水プール。プール水の加熱や空調に地下熱を利用した九州で初めての施設です。

●場所 高崎町ラスパたかざき温泉交流センター横
●期間 通年（木曜休館）



関之尾緑の村プール

「日本の滝100選」に選ばれている関之尾滝の上流に広がる関之尾緑の村。おう穴群も眺められるプールのほかに、宿泊施設やテニスコートも整っています。

●場所 関之尾町 関之尾緑の村内
●期間 7月20日～9月3日



子ども村流水プール

市内最大のレジャー施設「観音池公園」内の流水プール。園内にはさまざまな遊具やオートキャンプ場、温泉施設も整っており、滞在型のレジャーに最適です。

●場所 高城町観音池公園
●期間 7月15日～9月3日



青井岳キャンプ場

青井岳渓谷沿いの森の中で、川のせせらぎや小鳥のさえずりを聞きながら静かな時間を過ごしてみませんか。ごろみの湯100選」に選ばれた青井岳荘へも徒歩5分。

●場所 山之口町青井岳自然公園
●期間 7月1日～8月31日

ふざこんじょ 歳時記

その七 「涼を求めて、水辺に集う」

梅雨が明けると、本格的に夏本番。まもなく、子どもたちにとって楽しい夏休みも始まります。涼を求めて水辺に集い、子どもと一緒にプールやキャンプを楽しむには、市内のスポットがお勧めです。